

## Chambre des Représentants

## Kamer der Volksvertegenwoordigers

24 DÉCEMBRE 1952.

24 DECEMBER 1952.

### BUDGET

du Ministère des Travaux Publics et de la  
Reconstruction  
pour l'exercice 1953.

### BEGROTING

van het Ministerie van Openbare Werken en van  
Wederopbouw  
voor het dienstjaar 1953.

### AMENDEMENT PRÉSENTÉ PAR M. REY.

### AMENDEMENT VOORGESTELD DOOR DE HEER REY.

Art. 4 (nouveau).

Art. 4 (nieuw).

Ajouter au projet de loi un article 4, ainsi conçu :

Aan het wetsontwerp een artikel 4 toevoegen, dat luidt als volgt :

« Par dérogation à l'article 232 de la loi d'organisation judiciaire, les magistrats faisant partie des commissions, comités, jurys, etc., peuvent toucher des jetons de présence et des indemnités, au même titre que les personnes étrangères à l'Ordre judiciaire. »

« Met afwijking van artikel 232 der wet betreffende de rechterlijke inrichting, mogen de magistraten die deel uitmaken van commissies, comité's, jury's, enz., presentiegeld en vergoedingen ontvangen op dezelfde gronden als de personen die niet tot de Rechterlijke Macht behoren. »

J. REY.  
J. GELDOF.  
L. KIEBOOMS.

Voir :  
4-XVI : Budget.  
39 : Amendement.

Zie :  
4-XVI : Begroting.  
39 : Amendement.

H.